Neapolis University

HEPHAESTUS Repository **http://hephaestus.nup.ac.cy**

Archive Cypriot Newspaper Materials Alithia

1882-09-16

þÿ “ ½ É Ã Ä ¿ À ¿ ¯ · Ã ¹ Â . . .

Library of Neapolis University Pafos

http://hdl.handle.net/11728/11375

Downloaded from HEPHAESTUS Repository, Neapolis University institutional repository

ΤΟΣ Β' ΕΝ ΛΕΜΗΣΣΩ, ΚΥΠΡΟΥ, 4/19 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 1882. ΑΡΙΘ. 90

Συνδρομὴ ἐτησία πρὸς λαρκίαν, ἐν ταῖς πόλεσι τῆς Κύπρου σελίνια δέκα. Ἐν ταῖς χωρίοις σελίνια ἑπτά. Ἐν τῇ ἀλλοτρίᾳ φράγκα εἴκοσι. Εἰδοποιήσεις ἐν φυσικοῖς καὶ τὰ χωρίζονται πρὸς ἡμισυ ὁρίζουσι τὴν γραμμήν. Ἐν γραμμῇ Κυβερνητικὰ ἐν ἡμιμοχίαι πρὸς δύο πέννας τὴν γραμμήν. — Ἄρθρα σύμφωνα τῷ προγράμματι τῆς "ΑΛΗΘΕΙΑΣ" καταχωρίζονται δωρεάν.

ΑΛΗΘΕΙΑ

Ἑφημερὶς Ἑβδομαδιαία.

Διὰ πᾶσαν αἴτησιν ἀπευθύνεσθαι τῷ Συντάκτῃ. Γραφεῖον καὶ Τυπογραφεῖον "ΑΛΗΘΕΙΑΣ" ὁδὸς Ἁγίου Ἰωάννου ἐπὶ τῆς νέας οἰκίας κ. Σωκ. Ν. Φραγκεύδη.
Αἱ συνδρομαὶ εἶναι ὑποχρεωτικαὶ ἐτήσιαι. Τὰ πρὸς ἐκδοσιν ἐπιστελλόμενα, ἐκδοσιευόμενα ἢ μὴ δὲν ἐπιστρέφονται. Ἐπιστολαὶ μὴ ἀπελλυμένοι ταχυδρομικὸν τέλος, εἶναι ἀπρόσδεκτοι.

Ἐλεύθερος ἡ συντάκτης Δ. Κ. Παλαιολόγος Ἀθ. Ἀθ. Γαβριήλ

Γνωστοποίησις

Τὸ Γραφεῖον καὶ Τυπογραφεῖον τῆς «Ἀληθείας» μετεκομίσθη εἰς τὴν κατὰ τὴν ὁδὸν «Ἁγ. Ἰωάννου» καὶ ἀντικρυ τῆς ὁδοῦ «Ποιμένος τῆς Θεσσαλίας» οἰκοδομουμένην οἰκίαν τοῦ κ. Σωκ. Ν. Φραγκούδη, παρὰ τὴν οἰκίαν τοῦ κ. Θ. Σγουρ. Ο. Λ. [illegible]

γνώμην ἀξιοτίμου μέλους τοῦ κομητάτου Λάρνακος, πιστεύομεν ὅτι δὲν ἔχομεν ἀνάγκην νὰ ζητήσωμεν ἐξηγήσεις παρὰ τοῦ ἀξιοτίμου ἀντιπροσώπου ἡμῶν.

Ἐρωτῶμεν ὅμως ἁπλῶς τὴν πρωτοβουλίαν τοῦ συντάκτου τοῦ διαφόρου τοῦ «Σταυνοῦ» ἐπὶ τῷ ὅτι ἡ ἀντιπόρισις ἡμῶν ἐκείνη εἶχε πολλῷ γενικώτερον καὶ πατριωτικώτερον σκοπὸν τοῦ ὑπ' αὐτοῦ ἐπιβαλλομένου, μεταβαίνομεν εἰς τὰς ἑξῆς τὰ εἰς τὸ κομητάτον καὶ ἐρωτῶμεν αὐτόν. 1) Εἶναι ἀνυπόστατον ὅτι ἡ κοινότης Λάρνακος [illegible]

των καὶ γράφων εὐνοϊκότατα περὶ αὐτῶν; 6) Εἶναι ἀληθὲς ἢ ὄχι ὅτι μέχρι τῆς 6)18 Αὐγούστου δὲν εἰ/ε δόθη ὁ κ. Κόπαμ οὐδὲ πέννα μίαν εἰς τὸ ταμεῖον τοῦ κομητάτου;

Βεβαίως ὀφείλομεν νὰ περιμείνωμεν τὴν ὁμολογίαν τοῦ διαφορογράφου καὶ ἀπαιτοῦμεν νὰ ἔλθωμεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὸ ἐπιμόνωσις, ὅπερ ἐν τῷ διαφόρῳ τοῦ φίλου «Σταυνοῦ» διαλέγεται ὅσον καὶ τὸ ἄρα ἐν τῷ γνωστῷ εὐτραπέλῳ τῆς ἀρχαιότητος συλλογισμῷ. Ἀλλ' ἐπειδὴ τὸ μὲν γνωστὸν ἀλλὰ τὸν ἀν-

«Ἀληθείας» δημοσιευόμενα, διότι τοῦτο ἐλέγχει διαθέσεις ἥκιστα φιλικὰς πρὸς τὴν «Ἀλήθειαν», ἥτις προσηνέχθη μέχρι τοῦδε ὡς κ. ἀλλ. συμπόλεμος πρὸς τὸν «Σταυνοῦ». παρακαλοῦμεν δὴ αὐτὸν νὰ συστήσῃ τῷ συντάκτῃ τῆς παραδόξου ἐκείνης διαφεύσεως νὰ σκεφθῇ ὀλίγον ἐπὶ τῶν ἑξῆς: α'.) ὁ Μ. Ἀριστοτέλης ἔγραψεν ὅτι πάντα τὰ γενόμενα ὑπὲρ τῶν ἐπόρων προφύγων ἐποίησεν ἡ Δημοκρατία, ἄρα οὐδὲν ἔπραξεν ἡ κοινότης Λάρνακος; ὁ β' ἀντιπαρατιθεὶς ἡμῶν διαμαρτυρόμενος κατὰ τῆς ἀξιώσεως αὐτῆς δημοσιεύσεν ὅτι ἡ κοινότης Λάρνακος ἐποίησεν [illegible]

ξων ἔγραψεν ἐν τέλει τοῦ διαφόρου του τὸ ἀστειότατον συμπέρασμα «ἐπομένως τὰ ἐν τῇ «Ἀληθείᾳ» (πάντα) δημοσιευθέντα δὲν ἔχονται ὑποστάσεως.» Τὸ ἐφ' ἡμῖν, πρὸς τιμήν του ὑποθέτομεν ὅτι, τὸ πρὸ τοῦ «ἔχονται» δ ὲ ν, εἶναι λάθος τοῦ στοιχειοθέτου.

Κύριε Συντάκτα.

Δὲν ἐλησμόνησαν βεβαίως οἱ ἀναγνῶσται τῆς φίλης "Ἀληθείας" ὅτι ἐν τῇ προηγουμένῃ διατριβῇ ἡμῶν ἀνεζητοῦμεν τὸ πιθανὸν αἴτιον, ὅπερ ἐνέπνευσε τὸν εὐγενῆ κόμητα Καρναβῶν τόσῳ σκληρὰς (ἵνα μή τι χεῖρον εἴπωμεν) ἐκτιμήσεις περὶ τοῦ ἀναξίως πάσχοντος ἑλληνικοῦ πληθυσμοῦ τῆς νήσου, ὥστε ἀπὸ τοῦ βήματος τῆς "Ἄνω Βουλῆς νὰ ὑποστηρίξῃ ὅτι τὸ μόνον ἁρμόζον τοῖς Κυπρίοις πολίτευμα θὰ ἦτο τὸ ἐπιβληθὲν (κ) τοῦ τὸ κατ' ἀρχὰς) ἐπὶ τοῦ τραχήλου τῶν μαύρων τῆς Ἰαμαϊκῆς κ) τῆς Κεϋλάνης κ) ὅτι εἴμεθα χείρονες κ) τῶν κατὰ τὴν Ἀνατολὴν διεσκορπισμένων Μελιταίων· ἀνεφέραμεν δὲ τί ἐποίησεν ἡ ἑλλ. κοινότης μετὰ κ) τῶν παρεπιδημούντων Εὐρωπαίων ὑπὲρ τῶν προσφύγων τῆς Ἀλεξανδρείας κ) τί ἔγραψεν ἡ Α. Ἐξ. ὁ Μ. Ἁρμοστὴς εἰς Λονδῖνον περὶ τούτου, δοὺς πίστιν βεβαίως εἰς τὰς ἥκιστα ἀκριβεῖς ἐκθέσεις τοῦ ἐν Λάρνακι διοικητοῦ. Ὁ εὐγνώμος(?) δὲ σκοπὸς τῆς ὑπομνήσεως ἦτο νὰ εἴπωμεν ὅτι ὁ εὐγενὴς Καρναβῶν [illegible] τοὺς Κυπρίους παντάπασιν ἐξ ἰδίας ἀντιλήψεως, ἀπατηθεὶς ἐκ τὰς ἐκτιμήσεις τοῦ ὡς καὶ πολιτικοὶ φίλοι του ἀπὸ τὰς δυσμενεστάτας τοῖς Χριστιανοῖς τῆς Κύπρου ἐκθέσεις τῆς Διοικήσεως κ) παντὸς τοῦ ἐπ τελείου ἐπισήμου κ) ἰδιωτικοῦ, ὡς κ) τοῦ δημοσιογραφικοῦ ὀργάνου αὐτῶν.

Καὶ πράγματι ὅταν μᾶς παρέστησαν 1) ὅτι τετραπλάσια ὑπὲρ τῶν Τούρκων εἴχομεν σχολεῖα σχεδὸν ὅσα κ) οἱ Τοῦρκοι, 2) ὅτι κατεσυκοφαντήσαμεν τὴν Ἀγγλικὴν Κυβέρνησιν, ὅτι ηὔξησε τοὺς φόρους τοὺς τουρκικοὺς κ) κατεδυνάστευσε κ) καταδυναστεύει τοὺς χριστιανοὺς πλέον ἢ ὅσον οἱ Τοῦρκοι, 3) ὅτι, ἐνῷ ὠφείλομεν ἄσβεστον εὐγνωμοσύνην, εἴτε πρὸς [illegible] φίλαν τοῦ μακαρίτου Βηκονσφηλδ [illegible] ἀπὸ τὴν μάχαιραν τῶν Τούρκων [illegible] ἐδείξαμεν τῶν φρενῶν [illegible] χαρὰς ἐπὶ τῇ νίκῃ τῶν Φιλελευθέρων [illegible] καλύπτοντες τὸν νέον πρωθυπουργὸν γ έ ρ α [illegible]

[illegible]

ἀντικαταστήσουν τὸν Κύριον Κόπαρ διὰ τοῦ Μεταξᾶ, ὡς ἔλεγεν ὁ Κύριος [illegible] ἐπίχαρι [illegible] τον, [illegible] ἅμα ὡς λάβῃ θέσιν ἐν τῷ νομοθετικῷ συμβουλίῳ τὸ ἑλληνικὸν στοιχεῖον πρῶτος [illegible] λόγος θὰ ἦναι ὅτι [illegible] φόρον πρέπει νὰ πληρώνῃ ἡ Ἀγγλία"(!!!) ὅταν, λέγομεν, λαμβάνῃ τις τὰς πληροφορίας του περὶ ἡμῶν ἀπὸ τοιαύτας ἐκθέσεις κ) ἦναι συντηρητικὸς Ἄγγλος, δὲν δικαιούμεθα νὰ περιμένωμεν ἐκ τοῦ στόματός του εὐνοϊκὸν λόγον ὥστε δίκαιον εἶχεν ὁ λόρδος Καρναβῶν ἐκφρασθεὶς ὡς ἐξεφράσθη περὶ ἡμῶν, ἀλλ' ἔχει ἄδικον τὰ προσωπικὰ τῆς Διοικήσεως μας ἐξακολουθοῦν νὰ ἐκθέτῃ τὰ καθ' ἡμᾶς καθ' ὃν τρόπον ἤρξατο, ἐνῷ μετὰ τὴν ἀπροσδόκητον αὐτῷ δημοσίευσιν τῆς ἀλληλογραφίας του ὑπὸ τοῦ νέου ὑπουργοῦ τῶν Ἀποικιῶν σεβαστοῦ λόρδου Κιμβερλεϋ δὲν ἐπεβάλλετο τὸ ἐπιτελεῖον προσπαθοῦν ἐν πάσῃ ὀρθῇ [illegible] περιστάσει νὰ δικαιολογῆται πρὸς τοὺς Κυπρίους [illegible] τὰ ὅσα εἶχε γράψει [illegible] μὴ ἀκριβῆ [illegible]

Πρέπει δὲ νὰ θαυμάσῃ τις τὴν ἄκαμπτον [illegible] τῶν Κυρίων τούτων εἰς τὴν πολιτικὴν πορείαν, ἣν ἐνεκαίνισαν ἐν ἀπαισίᾳ διὰ τοὺς χριστιανοὺς Κυπρίους στιγμῇ. Καὶ τότε ἄλλα ἔγραφον εἰς Λονδῖνον κ) ἄλλα ἔλεγον ἡμῖν κ) σήμερον [illegible] ὡς κ) τὴν 16 ἔγραψεν ὁ Μ. Ἁρμοστὴς εἰς Λονδῖνον [illegible] ἔπαθεν ὁ Κυπριακὸς λαὸς ὑπὸ τῶν παθόντων ἀδελφῶν του [τόσον σκληροκάρδιος εἶναι], τὰ πάντα ὅ ἐποίησε πρὸς περίθαλψιν αὐτῶν ἡ (φιλάνθρωπος κ) φιλελληνική) Διοίκησις τῆς Κύπρου" πρὸς τὴν κοινότητα δὲ τῆς Λάρνακος ἔγραψεν ὁ Ἀρχιγραμματεὺς [illegible] Τροόδου [illegible] Αὐγούστου τὴν κάτωθι ἐπιστολὴν [illegible] ὁ Κ. Κόπαρ χωρὶς νὰ [illegible] προέδρου τοῦ συστηθέντος [illegible] τῆς 12|24 Ἰουνίου κομιτάτου ἐν Λάρνακι τῇ πρωτοβουλίᾳ τῆς ἑλληνικῆς κοινότητος κ) ἀπέστειλεν [illegible] μετάφρασιν [illegible]

[illegible] Ἐν Λάρνακι [illegible] (Ἀντίγραφον) [illegible] Ἀρχιγραμ. Τρόοδος 8 Αὐγούστου 1882.

Κύριε [illegible]

[illegible]

ακφ λαφ καθ' ὃ ἀποδεικνύοντι μέχρι τίνος μεγάλο [illegible] ὑπῆρξεν ἱκανὸς νὰ προμηθεύσῃ ἐκ τῶν ἰδίων αὐτοῦ μέσων κατὰ τὸ αἰφνίδιον καὶ λυπηρὸν τοῦτο συνάντημα.

Εὐαρεστήθητε νὰ κοινοποιήσητε τὴν παροῦσαν Ἐπιστολὴν εἰς τὸ Ὑμέτερον πρὸς διανομὴν τῶν συνδρομῶν ὑποκομιτάτον ὡς ἡ εἰς τὴν Δημαρχίαν [illegible].

Ἔχω τὴν τιμὴν κ.τ.λ.

(Ὑπογ.) Κ. Α. ΚΙΓΚ ΧΑΡΜΑΝ

Προσωρινῶς ἀρχιγραμματεύς.

Κύριε Συντάκτα τῆς "Ἀληθείας."

Εἰς τὸ ὑπ' ἀριθ. 31 φύλλον τῆς Ἐφημερίδος ὁ "Στασῖνος" ὅστις εὐηρεστήθη νὰ καταχωρήσῃ εἰς τὸ φύλλον του τὰς ὑπὸ τοῦ ἀξιοτίμου φίλου μου Κυρίου Δ. Λ. Νικολαΐδου ἀπαγγελθείσας αὐτοσχεδίους γραμμὰς ἐν τῇ κηδείᾳ τῆς πολυκλαύστου θυγατρός μου Ἐλπινίκης, δι' ἃς τῷ ἀποδίδω κ) δημοσίως τὰς εὐχαριστήσεις μου ἀνέγνων καὶ τὰ ἀκόλουθα,

"πληγεῖσα ὑπὸ νόσου, καθ' ἧς ἡ ἔμφροντις καὶ σύντονος τῆς ἐπιστήμης θεραπεία ἀπέβη καὶ ματαία καὶ ἄκαρπος". Ἀντικρούων ταῦτα λέγω. Ἀσθενήσασα τὴν 1|13 Αὐγούστου μὲ διαλείποντα πυρετὸν, ὡς τὸν ἐχαρακτήρισεν ὁ ἐπισκεπτόμενος αὐτὴν Ἰατρὸς [illegible] ἠκολούθησεν οὗτος θεραπεία ἀπέβη ἐκ τῶν ὑστέρων ματαία καὶ ἄκαρπος διότι αὕτη οὔτε ἔ μ φ ρ ο ν τ ι ς ἀλλ' οὔτε σ ύ ν τ ο ν ο ς ὑπῆρξεν. Ταῦτα δὲ πρὸς γνῶσιν τοῦ Κοινοῦ.

Λεμησσὸς 1|13 [illegible]βρίου 1882.

Ὁ Πολυπαθὴς Πατὴρ

Μ. Ι. ΕΥΘΥΒΟΥΛΟΣ

ΔΙΑΦΟΡΑ

Ἀσμένως ἐμάθομεν ὅτι οἱ φιλόμουσοι κάτοικοι τοῦ Καλοῦ-χωρίου ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς ἐπισκέψεως τῆς Α. Π. τοῦ Μητροπολίτου Κιτίου [illegible]

[illegible]

τατον Κιτίου κ. Κυπριανὸν, ὅστις ἐπὶ τῇ παρακλήσει των ἤλλαξε τὸ δρομολόγιόν του καὶ διήνυσε μακρὰν ὁδὸν ὅπως ἐπισκεφθῇ τὰ χωρία των καὶ διευθετήσῃ σχολικάς τινας διενέξεις ἀπειλούσας τὴν πτῶσιν τοῦ σχολείου τῶν εἰρημένων χωρίων.

Οἱ ὑπὸ τὸν συνταγματάρχην κ. Χάκκετ ἐντεῦθεν ἀναχωρήσαντες στρατιῶται ἦταν 325, ἔμειναν δὲ ἐν τῷ ἐνταῦθα Ἐπιμελητηρίῳ 30. Οἱ ὑπὸ τὸν συνταγματάρχην κ. Grogan ἀφιχθέντες ἐνθάδε Ἄγγλοι καὶ Σκῶτοι στρατιῶται εἶναι 565.

Τὴν Δευτέραν διὰ τοῦ ὁπλιταγωγοῦ «Cornland» ἀφίκοντο ἐξ Αἰγύπτου περὶ τοὺς ἑκατὸν στρατιῶται ἀσθενεῖς ἐκ πυρετοῦ καὶ δυσεντερίας, ὧν πέντε ἐλαφρῶς τετραυματισμένοι.

Τηλεγράφημα τῆς Τετάρτης ἀνήγγειλεν ὅτι οἱ Ἄγγλοι μετὰ τρεῖς ἐφόδους κατέλαβον τὸ Τελ-ελ-Κεβὶρ αἰχμαλωτίσαντες 2 χιλ. Ἄραβας καὶ κυριεύσαντες 40 τηλεβόλα· τηλεγράφημα δὲ τῆς Πέμπτης λέγει ὅτι τὸ Καφρ-Δαουὰρ παρεδόθη τῷ στρατηγῷ Σὶρ Ἔβελυν Γουδ καὶ ὅτι ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ὑπάρχει ἤδη ὕδωρ ἄφθονον· οὕτω λοιπὸν αἱ δύο Π λ ε ῦ ν α ι τοῦ ἀντάρτου Ἀράβη ἄνευ πολλοῦ κόπου περιῆλθον εἰς χεῖρας τῶν Ἄγγλων, ἐλπίζομεν δ' ὅτι προσεχῶς ν' ἀκούσωμεν καὶ τὴν εἰς Κάιρον θριαμβευτικὴν εἴσοδον τοῦ ἀγγλικοῦ στρατοῦ καὶ τὴν αἰχμαλωσίαν τοῦ [illegible] Ἀράβη.

Καθὰ ἐξ ἀγγλικῆς πηγῆς [illegible] ἐν Τελ-ελ-Κεβὶρ [illegible] ἐπληγώθησαν [illegible] Ἄραβες, συνελήφθησαν [illegible] Ἄγγλων [illegible] τὰς τρεῖς ἐφόδους [illegible] Ὁ Ἀράβης κατώρθωσε νὰ διαφύγῃ [illegible]

[illegible]

ποσταλῶσιν ἐκεῖθεν εἰς Λονδῖνον! Καὶ ὅμως ἱδρύθη ψιλῷ ὀνόματι ἐν Λευκωσίᾳ Κυπριακὸν ἀρχαιολογικὸν μουσεῖον!!! Ἄλαινα Κύπρος!

—

Τὴν ἑβδομάδα ταύτην ἀνεχώρησαν ἐντεῦθεν εἰς Αἴγυπτον πλεῖσται οἰκογένειαι προσφύγων, ἐλπίζεται δ' ὅτι ὡς ἐκ τοῦ τελευταίως κατενεχθέντος ὑπὸ τῶν Ἄγγλων κατὰ τῶν ἀνταρτῶν τοῦ Ἄραβι καιρίου τραύματος θὰ συνηθῶσιν οἱ πανταχοῦ διασπαρέντες πρόσφυγες νὰ ἐπαναλάβωσιν ὁσονοῦπω εἰς τὰ ἐν Αἰγύπτῳ ἔργα των.

Χθὲς τὸ ὁπλιταγωγὸν «Πέρσης Μονάρχης» ἀριθ. 67 προερχόμενον ἐξ Ἀγγλίας καὶ Μελίτης ἐκόμισεν ἐντοῦθα περὶ τοὺς τετρακοσίους ἄνδρας τοῦ ἱππικοῦ καὶ πυροβολικοῦ. [illegible] διὰ τὸ θρυλλούμενον αὐτῶν παράστημα.

Ἐγκάτως ἐφεξῆς Ἐπιταγὴ ὑπὸ τοῦ Μ. Ἀρχιστοῦ ὑπ' ἀριθ. VII ἐπιγραφομένη Περὶ τόκου Ἐπιταγῆς 1882 κατὰ τὴν Ὀθωμανικὴν νόμου εἰσπραττόμενος τόκος ἐφ' ὅλων τῶν χρεῶν καὶ ὑποχρεώσεων τῶν λαμβανόντων χώραν μετὰ τὴν ἐξάλειψιν τῆς Ἐπιταγῆς ταύτης (Ἰουνίου 6, 1882) θέλει ὑπολογίζεσθαι τὸν τῆς 9 0/0 κατ' ἔτος, ἐκτὸς ἂν ἄλλως πως συνεφωνήθη εἰ ἰδιαίτερον ἐγγράφου μεταξὺ τῶν συμβαλλομένων. Ἡ Ἐπιταγὴ αὕτη δὲν ἀφορᾷ τὰ χρέη καὶ ὑποχρεώσεις, αἵτινες ἐγένοντο πρὸ τῆς ἐκδόσεως αὐτῆς, καὶ οὐδὲν ἐν ταύτῃ περιεχόμενον θέλει ἐκλαμβάνεσθαι ὡς δυνάμενον [illegible] (σφραγίς) τοῦ [illegible] Ὀθ. Μ. [illegible]

[illegible] ἐφημερὶς "Ἀλήθεια" [illegible] Δευτέρας τὴν 13 Σεπτεμβρίου. Μεγάλη [illegible] ἐλήφθησαν αἰχμάλωτοι. Ὁ στρατηγὸς Οὐολσελεῦ ἀπέρχεται εἰς Ἀλεξάνδρειαν, ὁ δὲ στρατηγὸς Ἑβελυν Γοὺδ εἰς Κάϊρον."

Ἐπὶ ταῖς ἀνωτέρω ὑπὸ πᾶσαν ἔποψιν λίαν εὐχαρίστοις εἰδήσεσιν, οἱ χριστιανοὶ δημόται Λεμησσοῦ τελοῦσιν ἐν τῷ Ἑλλ. Ναῷ Ἁγ. Νάπας τὴν 4 μ. μ. ὥραν δοξολογίαν, ἧς τὰ καθ' ἕκαστα προσεχῶς.

ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ:

Ο ΔΙΟΜΗΔΗΣ,

ΔΡΑΜΑ ΕΙΣ ΠΡΑΞΕΙΣ ΠΕΝΤΕ.

Ὑπὸ Ι. ΠΕΤΡΙΔΟΥ ἐκ Λευκωσίας.

Ἐκδοθὲν ὑπὸ Α. ΠΕΤΡΙΔΟΥ.

Τοῦ πεντεπράκτου τούτου δράματος οὗ ὁ ποιητὴς εἶναι Κύπριος, ἡ δὲ σκηνὴ παρίσταται ἐν Λεμησσῷ, πωλοῦνται ἀντίτυπα ἀντὶ ἑνὸς σελινίου παρά τε τῷ ἐκδότῃ ἐν Λευκωσίᾳ καὶ ἐν τῷ Τυπογραφείῳ τῆς Ἀληθείας.

Ἐκ τοῦ τελευταίου φύλλου τοῦ «Κυπριακοῦ Κήρυκος» μετατίθεμεν ἐν μεταφράσει τὸ ἑξῆς κυρίου ἄρθρον.

Ἐν τινι τῶν τελευταίων φύλλων ἐλάβομεν ἀφορμὴν νὰ ἀναγραπτυθῶμεν ὁποίαν ἀκαιρίαν ἀπώλεσαν οἱ Κύπριοι, ὡς ἡ διαγωγή, σχετικῶς μὲ τοὺς νέους κανονισμοὺς καταστάσεως τόπους ὡς πρὸς τὴν ἐκλογὴν τῶν δημοτικῶν ἀρχῶν, αὐτεπολιτεύθη ἰσχυρῶς πρὸς τῶν ὄντων ἠδύνατο τις νὰ ἀναμένῃ ἀπὸ πολίτας εἰδότας ἢ [illegible] κανονικὴν μοίρᾳ τῆς αὐνδιοικήσεως τῶν ἐν θύμασι [illegible] Ἐὰν τοῦ ἐπιθυμῶ [illegible] μὲ ἀφ' ἑλίας ἐπιθέσεν ὅτι, ἀμφιβόλως ἐκεχθῆ τοὺς δημοτικοὺς κανονισμοὺς πολλὰ [illegible] [illegible] πολῖται ἦσαν παιδιὰ ἢ ἄχι ἄνδρες. Ἐν Λεμησσῷ ἠρνήθησαν νὰ προβῶσιν εἰς ἐκλογήν· ὁπότε δ' ἐζητήθησαν οἱ λόγοι, οἱ Λεμήσσιοι προέτειναν ἐνστάσεις ἐπιπολαίας ἢ καταδικαζούσας ἑαυτούς. Ὁ σημείωσαι ἠξίωτο ἰσχυροτέρα ἡ πεποίθησις ὅτι οἱ Λεμήσσιοι προεκάλουν προσκόμματα μὴ χορηγοῦντες συφδρόμην εἰς τὴν Κυβέρνησιν. Ἀντὶ ἀρρενωπῆς ἢ πολιτικῆς ἐνεργείας, ἠσπάσθησαν σύστημα παρεμβάλλον προσκόμματα εἰς τὴν Κυβέρνησιν, σύστημα ἀνάξιον εἰς καλῶς πολίτας ἢ καθολοκληρίαν ἀδικαιολόγητον. Ἐν τούτοις εἰς ποφέρομεν ἀπὸ τὴν ἀδιαφορίαν διὰ τὸ κοινῇ ὠφέλιμον. Οὐδέποτε ἡ Λεμησσὸς ὑπῆρξε πολυασχολωτέρα ἢ πολυπληθεστέρα· οὐδέποτε, ἃς σπεύσωμεν νὰ τὸ προσθέσωμεν, ἦτο εἰς τοιαύτην ὀυπαρὰν κατάστασιν. Ἑκάστη ὁδὸς ἀναπέμπει ἐπιβλαβεῖς ἀναθυμιάσεις. Ἀκαθαρσίαι ἐρριμμέναι κεῖται παντοῦ συσσεσωρευμέναι ὥστε ὁ διαβάτης ὑποχρεοῦται νὰ προσέχῃ ὥστε ἡ ὁδὸς ἦτο σημεῖον διαστάσεως ρυπαρόν. Πρὸ τινων ἡμερῶν τοῖχός τις κατέπεσε ἢ ἐνέφραξε τὴν ὁδόν· αἱ βρύσεις παρημελήθησαν ἢ συμπᾶσι ἡ πόσις αὐτῶν ἀποφορὰ κατεντὰ ἀτελῶς ἀφόρητος. Ἀπὸ τινος καιροῦ δὲν ἐγένοντο τῶν ὁδῶν ἐπισκευαί, ἐλλείψις φέρουσα κινδυνον εἰς τὸν δρόμον τῶν ἵππων ἢ ἡμιόνων. Τόσα ἐὰν ὁ καλὸς τῆς Λεμησσοῦ λαὸς ὑπῆρξε τοσοῦτον φιλότιμος ἢ ἦν τοσοῦτον ἀδιάφορος εἰς τὴν εὐημέρειαν ἢ ὑγείαν τῆς πόλεως, καιρὸς εἶναι νὰ γνωστοποιήσῃ ἡ Κυβέρνησις τοῖς Λεμησσίοις ὅτι ἀν δὲν ἐκλέξωσι δημοτικὴν ἀρχὴν, θέλει διορίσει ἄλλους ἀντ' αὐτῶν. Κατὰ τὰ [illegible] ἐφρόμεν διότι ὀλίγοστοι θέλουσι τὴν ἐξουσιάζουσιν αὐτὴν αὐτῶν. Ἀλλὰ τί ὀφελεῖ ἡ ἀδιαφορία; Ὁ ἀσυνείδητος καὶ ἀνάξιος ὅστις ἐπικρατεῖ κατὰ τὸν τελευταῖον δεκαπενθήμερον, ἐπιτρέπει νὰ σωθῇ ἡ πόλις, θέλει ἀναπαφεύκτως παρασύρει δηλητηριώδη ἀποτελέσματα ἢ ἐὰν ἡ πεῖσις αὕτη προωρίσατο νὰ διορθώσῃ, [illegible] Ἐκ [illegible]

Σ. Σ. Α. Ὁ τεῦ τοῦ "C. Herald" φιλοῦσι δρεπανοῦσι ὀμαρχίας.

Ἐν Βυνίῳ τῇ 2)14 76αίου 82.

Ἀξιότιμε Διευθυντὰ τῆς "Ἀληθείας".

Πρὸς [illegible]

ΑΙΓΥΠΤΙΑΚΑ.

Ἐκ τῶν τελευταίων Ἀλεξανδρινῶν φύλλων ἐρανιζόμεθα τὰ ἑξῆς.

Αἱ στρατιωτικαὶ τῶν Ἄγγλων κινήσεις ἤρξαντο ἤδη μετὰ πυρετώδους ζέσεως. Αἱ πρὸ ἡμερῶν ἐπιτυχίαι τῶν Ἄγγλων κατὰ πτύσις ἠνάγκασαν, φαίνεται, τοὺς Ἄραβας νὰ προβῶσιν εἰς ἐπίθεσιν κατὰ τῶν ἐν Χασσασὶν ἐστρατοπεδευμένων Ἄγγλων μετ' ἰσχυρᾶς δυνάμεως. Τὸ σχέδιον ὑπῆρξε περὶ τῆς ἀλληλοδιαδόχου ἐκτοπίσεως τοῦ ἀγγλικοῦ στρατοῦ ἐκ τῶν θέσεων αὐτῶν, φαίνεται, ὅτι ἐν ἐπεριεῖτο στρατηγικὴ τινος σημασίας. Πρόχθες σαββάτου, ἅμα τῇ πρωΐᾳ πολυάριθμος στρατὸς διῃρημένος εἰς δύο φάλαγγας, μετὰ πυροβόλων ἐφαίνετο ἐξιὼν τῶν περὶ τὸ Τελ-ἐλ-Κεμπίρ ὀχυρωμάτων, ἐνῶ ἄλλος πρὸς ἔβαλλε τὰς δύο πλευρὰς τοῦ στρατοῦ τοῦ Ὀυάλς, ὅστις μετὰ φοβερότητος ἀπέκρουσε τὴν ἐπίθεσιν μετὰ ζωηρᾶς πυρὸς πυκνοῦ. Ὁ στρατηγὸς Οὐελσελεῦ, διέταξε πάσας τὰς γενικὰς προλάσσου τοῦ στρατοῦ μετὰ καλεσάμενος σπαρὶ ἢ τὸν περὶ τὸ Τελ-ἐλ-Μασχοῦτ, ἐδρεύοντα ἀλλοφύλων ἀγγλικὸν στρατόν. Ἡ μάχη ἄρχισε διὰ τῶν μεχρὶ μεσημβρίας ἢ αἱ ἄγγλοι δεύτεραις ἐπιθέσεσι ἠμπόδισαν αὐτοὺς νὰ ὀπισθοχωρήσωσι ἢ περὶ ἀραπωθῶσιν τὸ πᾶν χωρὶς ἀπώλειαν ἐκατὸν χιλιομέτρων ἐκατονοβόλων τοὺς ἐπιστρέψαντας εἰς τὸ ἐν Χασσασὶν στρατόπεδον ἐν ἔχοντας ἐπὶ κεφαλῆς αὐτῶν τὸν τῶν Οὐελσελεῦ.

Αἱ ἀπώλειαι τῶν ἀγγλῶν ἀνέρχονται εἰς 2 φωτεινοὺς καὶ 110 ἐλαφρὰ τῶν αἰχμαλώτων δὲ μόνοι μόνον ὑπερβαίνουσι τοὺς τριακοσίους. Οἱ χωρὶς ἐξ ἐξ ἄγγλοι [illegible] ἀφ' ἑαυτοῦ. [illegible] Ἀραβικὸν [illegible] εἰς 15,000 ἄνδρας, ἐκ τῶν ὁποίων ὑπερέβαινον τοὺς 5000. Τοιαῦτη ἐν συνόψει ἐκράνθη ἡ ἐπιχείρησις [illegible] γυπτίοις τὴν ὑπεροχὴν τῶν ἀγγλικῶν πλοίων ἢ τὴν χειρότητα τῶν [illegible] καίτοι κατὰ τριπλάσιους οὐ ἀμφὸς ἀνωτέρους αὐτῶν ἐφοβοῦντο.

Λέγεται ὅτι [illegible] ἀπὸ τῆς Ἀλεξανδρείας [illegible] βαθμοὺς εἰς τὴν σχηματισθεῖσαν ἐπιτροπὴν ἐπὶ τῶν ἀποζημιώσεων. Πάνυ δικαίως ἄρα ἡ Αἴγυπτος ἐκινδύνευε [illegible] ἐξῆς τὸ διάβημα τοῦτο. Ἄλλως τε [illegible] θεμάτων [illegible]

Κατὰ [illegible] 9 τρεχόντος ὁ ἀγγλικὸς στρατὸς [illegible] ἐξ 6 τακτικῶν πεζικῶν, 900 [illegible] 10 [illegible] Ἀραβικὸν [illegible]

των παρὰ τοῦ ἡμετέρου πρεσβευτοῦ πρὸς τὴν Πύλην διαπραγματεύσεων, ἡ μὲν ἀφορῶσα εἰς τὴν ἀνακωχὴν ἀπέληξεν εἰς συμφωνίαν περὶ αὐτῆς, ἐπὶ τῇ βάσει τῆς πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῶν ἐχθροπραξιῶν κατοχῆς· ἡ δὲ περὶ ὁριστικῆς διευθετήσεως τῶν εἰς τὴν γραμμὴν τῶν συνόρων ἀφορωσῶν διενέξεων ταχέως καὶ αὕτη προοδεύει.

Ἡ Πύλη ἀπήντησε χθὲς ἀποδεχομένη πάντας τοὺς προταθέντας ὑπὸ τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ὅρους, καὶ οὕτω οἱ ἡμέτεροι δὰ μείνωσι κατέχοντες τὰς θέσεις ἃς κατεῖχον πρὸ τῶν τελευταίων συμπλοκῶν. Διετάχθη δὲ χθὲς ὁ ὑποστράτηγος κ. Γρίβας ἵνα διὰ πρωτοκόλλου ἐκτελέσῃ τὴν πτ, ὶ ἀνακωχῆς σύμβασιν.

Ὑποθέτομεν ὅτι ἐν τῇ ἐκτελέσει τῆς συμβάσεως ὑπὸ τῶν ἀρχηγῶν τοῦ τουρκικοῦ στρατοῦ θὰ ἐπικρατήσῃ ἡ αὐτὴ καλὴ διάθεσις ἣν ἡ Πύλη ἐπέδειξε κατὰ τὰς διαπραγματεύσεις, καὶ δὰ λυθῇ οὕτω ἀκυνέων περισπασμῶν τὸ πρῶτον τοῦτο μέρος τοῦ μεθορίακοῦ ζητήματος, τὸ ὁποῖον δὰ διευκολύνῃ καὶ τὴν ὁριστικὴν διευθέτησιν καὶ τοῦ κυρίου ζητήματος τῆς ὁροθετικῆς γραμμῆς.

Οὐχ ἧττον ἡ Κυβέρνησις, ἐξακολουθεῖ ἐνισχύουσα τὰ μεθόρια, καί τοι μέχρι τῆς χθὲς ὑπῆρχον ἐπὶ τῆς ὁροθετικῆς γραμμῆς 9,560 ἄνδρες καὶ διὰ τῶν σήμερον ἀναχωρούντων ἐτι τῆς "Ἑλλάδος" δὰ ἀνέλθωσιν εἰς 10,410, ἐλπίζεται δὲ ὅτι ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος θὰ ἐπιτευχθῇ δυνατὸν νὰ συγκεντρωθῶσι 13,000. Ὁμολογουμένως ἡ Κυβέρνησις ἐδείξεν ἐπιμονὴν δραστηριότητα κατορθώσασα ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν ὅ,τι οὐδεὶς σχεδὸν ἐπίστευεν.

— Ἕνεκα τῆς ἐν τῇ λιμένι τοῦ Βόλου συγκεντρώσεως πολλῶν πολεμικῶν ἡμῶν πλοίων, πληροφορούμεθα, ὅτι ἀναλαμβάνει καὶ ὡς ἐκ τῶν παρουσιασθεισῶν περιστάσεων τὴν ἀρχηγίαν πάσης τῆς ἐκεῖ μοίρας, ὁ ὑπναύαρχος κ. Σαχίνης ἐπιβαίνων τῆς "Ἑλλάδος", ἔχων δὲ ὑπὸ τὰς διαταγάς του τὴν θωρηκοβάρκα ὁ "Β. Γεώργιος", τὸ ἐύδρομον ὁ "Ν. Μιαούλης" τὸν ἀτμοβάρκας "Ὕδρα" καὶ "Σπέτσαι", τὴν ὁπλιταγωγὸν "Μπουμπουλίνα", τὰ "Ψαρά" καὶ τινας ὑπηρετικοὺς ἀτμοπλοίας.

— Ὁ ἀτμοδρόμων "Ἑλλὰς" παραλαβὼν 2,500 κιβώτια πολεμοφοδίων ἀνεχώρησεν ἐκ Πειραιῶς χθὲς εἰς Καλαμάκιον, ὅπου σήμερον τὴν πρωΐαν θέλει παραλάβει τὸ πεζικὸν τάγμα τῆς Κρήτης συγκείμενον ἐκ 700 περίπου ἀνδρῶν καὶ ἵππους λόχους ἀπαρτισμένους ἐκ διακοσίων τεσσαράκοντα καὶ τοὺς μεταφέρει εἰς Βόλον.

— Σήμερον ἀναχωρεῖ ἡ "Πηνέλοπη" ὁπ. τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου μεταφέρουσα πυροβόλα καὶ ὅλκας πολίμου ὑπὸ τὸν ἀμιρᾶν Θεαγένη Δ. Θεοχάρη.

— Χθὲς μετὰ μεσημβρίαν ἀνέβη ὁ Ὑπουργὸς τῶν ναυτικῶν εἰς Πειραιὰ καὶ ἐπιθεώρησε εἰς ἐκάστην τὰ ὑπὸ τὴν διοίκησιν αὐτοῦ πρὸς ἐνίσχυσιν τῶν πολεμικῶν πλοίων. Σήμερον δὲ τὴν πρωΐαν ἐπιθεωρεῖ τὴν Σχολὴν τῶν Ναυπλάστρων καὶ ἐπὶ παρουσίᾳ αὐτοῦ θέλουσιν ἐφοδιασθῆ πᾶσαι αἱ τροπιλλοφόροι διὰ τῶν ἀναγκαίων πυροβολισμάτων καὶ τῶν ἐφοδίων τοῦ πολέμου.

— Βεβαιοῦται, ὅτι ἀπεφασίσθη ὑπὸ τῆς ἡμετέρας κυβερνήσεως ἡ συγκρότησις ἀτάκτων σωμάτων εἰς ἀντικατάστασιν τοῦ ἐλλείποντος ἀριθμοῦ τῶν στρατιωτῶν κατὰ τὰ μεθόρια.

— Κατὰ ὑπολογισμοὺς τῆς "Στοᾶς", οὓς αὕτη χαρακτηρίζει βασίμους, μετὰ δέκα ἡμέρας δὰ εὑρίσκωνται ἐν Λαρίσσῃ, ἐν Ἄρτα καὶ ἐν τοῖς μεθορίοις δεκακισχίλιοι ἄνδρες παντὸς ὅπλου. Ἤδη ἓξ χιλιάδες ἐξ ὧν δισχίλιοι καὶ πλέον ἐν Λαρίσσῃ, εἰσὶν ἕτοιμοι νὰ βαδίσωσιν ὅπου παραστῇ ἀνάγκη.

— Κατὰ τὴν "Φωνὴν τοῦ Λαοῦ" ἐν Θεσσαλονίκῃ παρασκευάζονται πάντα τὰ πρὸς συντήρησιν καὶ τροφὴν 20,000 στρατοῦ.

— Τὸ ὑπουργεῖον τῶν ναυτικῶν ἔθετο εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ ὑπουργείου τῶν στρατιωτικῶν δώδεκα μυδροβόλους ἐκ τοῦ καλλιτέρου συστήματος.

— Διαψεύδεται ἡ ὑπὸ τῶν τουρκωνέκτου καταληψιστῆς Ἀναλήψεως. Ἡ "Στοᾶ" διατείνεται, ὅτι οὔτε προσεελήθη κἀν.

— Ἐπὶ τῇ ἀνακλήσει ἐξ Αἰγύπτου τῶν δύο ἡμῶν πολεικῶν, ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις ἐξέφρασεν εἰς τὴν ἡμετέραν διὰ λίαν περιποιητικοῦ ἐγγράφου τὰς εὐχαριστίας αὐτῆς ἐπὶ τῇ συνδρομῇ ἣν παρέσχον ταῦτα πρὸς ἀποκατάστασιν τῆς τάξεως καὶ πρὸς περιφρούρησιν τῆς ἰδιωτικῆς περιουσίας ἐν Ἀλεξανδρείᾳ.

— Ἡ "Μπουμπουλίνα" καὶ ὁ "Ναύαρχος Μιαούλης" παρέλαβον χθὲς τὸν ἀποσταλέντα ἐντεῦθεν στρατὸν ἐκ Χαλκίδος καὶ πλέουσιν εἰς Βῶλον.

— Χθὲς τὴν νύκτα ἀνεχώρησεν ἐκ Πειραιῶς ἐπὶ τοῦ ἀτμοπλοίου τοῦ Εὐβοϊκοῦ κόλπου τὸ ἰππικὸν τάγμα εἰς Βῶλον.

— Ἐξ ἰδιαιτέρας ἐκ Λαρίσσης ἐπιστολῆς ἐμάθομεν, ὅτι μεταξὺ τῶν παρὰ τὴν μεθόριον γραμμὴν φονευθέντων συγκαταλέγεται καὶ ὁ λοχίας τοῦ ἱππικοῦ Κ. Παπαθανασίου ὅστις ἐπὶ κεφαλῆς ἀποσπάσματος 24 ἱππέων ἐπολέμησε γενναίως κατὰ τὴν πρώτην περὶ τὸ Νεζερὶν συμπλοκήν.

— Τὰ ἐπὶ τῶν Ναυτικῶν ὑπουργείῳ διέταξε ἵνα ἐν Πειραιεῖ σχολῶν τῶν Ναυπλάστρων νὰ ἑτοιμάσῃ ἀμπτικὰ ναύπλα τρα δι' ὅλα τὰ παράλια τοῦ Κράτους.

— Τὰ ἀνθρωπάθρυπτα τῶν ἡμετέρων στρατιωτῶν ἐκ τὰ σύνορα ἐπιβεβαιοῦνται ἐκ τῶν ἡμέτερον ἀφικνουμένων ἐκ τῶν συνόρων ἐπιστολῶν. Λοιόπτης μάρτυς ἀναφέρει, ὅτι διήγειρε τὸν θαυμασμὸν ἐκ τῶν εὐζώνων ὅστις, συμπλακεὶς μόνος πρὸς τέσσαρας ὀθωμανοὺς στρατιώτας ἐφόνευσε καὶ τοὺς τέσσαρας δι' τῆς λόγχης του.

Τὰ κατὰ τὴν Αἴγυπτον τὴν 28 Αὐγούστου

Ὁ Ἀρμάν [illegible] διεσάλπισε ἐκπρόσωπος [illegible]

Ἡ κυβέρνησις [illegible] τοῦ Σουλτάνου [illegible] ἡ στιὴ τῶν ἀνακτόρων τοῦ χεδίβου πολιορκία κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ καρνιοβολισμοῦ τῆς Ἀλεξανδρείας ἠνάγκασε, λέγει ἡ αὐτοκρατορικὴ προκήρυξις, τὸν ναύαρχον Σίμουρ ν' ἀποβιβάσῃ στρατὸν πρὸς διάσωσιν τῆς ζωῆς τῆς Α. Ὑψηλότητος. Τοῦτο δ' ἐγένετο προοίμιον εἰς τὴν κατόπιν στρατιωτικὴν κατὰ ξηρὰν ἐπίμβασιν.

Τὸ κείμενον τῆς προκηρύξεως ταύτης διαφέρει οὐσιωδῶς τῆς πρό τινων ἡμερῶν συνταχθείσης. Πολλὰς μεταβολὰς ὑπέστη ἐσχάτως τὸ ἀρχικὸν σχέδιον τοῦ ἐγγράφου τούτου Γαλλικὴ μετάφρασις τοῦ κειμένου προκαταβολικῶς ὑπεβλήθη εἰς τὸν Λόρδον Δουφφιρὶν καὶ μετὰ τινας συσκέψεις, ἐπιδιορθώσεις καὶ τροποποιήσεις συνεφωνήθη ὁ τελικὸς καὶ ὁριστικὸς τύπος τῆς συντάξεως τῆς πράξεως ταύτης.

Εἰδοποιήσεις.

Ἀπωλέσθη ἐκ τοῦ Βασιλικοῦ Ἐπιμελητηρίου, στρατόπεδον Πολεμιδίων, περὶ τὰς 29 Λυγούστου ε. ν ψαρὸς ἱππίσκος, ἰδιοκτησία τῆς κυβερνήσεως, φέρων ἀριθμὸν Τ 20 εἰς τοὺς ἐμπροσθινοὺς πόδας.

Ὅστις μετὰ τὴν εἰδοποίησιν ταύτην ἤθελε φωραθῇ κατέχων τὸν ἄνω ἱππίσκον θέλει καταδιωχθῇ ποινικῶς, ὅστις δὲ τὸν εὕρῃ καὶ τὸν ἐπιστρέψῃ εἰς τὸ στρατόπεδον Πολεμιδίων θέλει ἀνταμειφθῇ ἀναλόγως.

Κομισσαριάτον, Λεμησσὸς Κύπρου, 4 Σεπτεμβρίου 1882.

Ἐκ τοῦ ἐνταῦθα Στρατιωτικοῦ Ἐπιμελητηρίου (Κομμισσαριάτου) ἐκλάπη ἢ ἀπέβη τὴν νύκτα τῆς 12 Αὐγούστου ε. ν. ἡμιόνος τις εὐνουχισμένος, χρώματος ὑπομέλανος (σκούρου) ἀνήκουσις τὸ Κομμισσαριάτον τῆς Α. Μ. Ὅστις ἤθελε φέρει τὸν ἡμιόνον τοῦτον ἐν τῷ ἐν Λεμησσῷ Κομμισσαριάτον θέλει ἀνταμειφθῆ.

Ε. κ. τοῦ Κομμισσαριάτου Λεμησσοῦ

ΑΝΑΤΟΛΙΚΗ ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ LIMITED.

Πάσαι αἱ ἀπὸ τῆς ἀποστάσεως τοῦ κυβερνήσεως τοῦ Χεδίβου νόμιμοι καθιερωμένοι τηλεγραφικοὶ σύμβολα μεταξὺ Ἀλεξανδρείας καὶ Πορτ-Σαΐδ. Τὰ σύμβολα ταῦτα εἶναι εἰς χεῖρας τοῦ δημοσίου.

Ἰδιωτικὰ τηλεγραφήματα διὰ Πορτ-Σαΐδ γίνονται δεκτὰ μόνον ὅταν ἦναι γεγραμμένα ἐν ἀγγλικῇ γλώσσῃ. Κρυπτογραφικοὶ κώδικες καὶ ἀλληγορικοὶ δὲν ἐπιτρέπονται ἐπὶ τοῦ παρόντος.

Ἐκ τοῦ Διευθυντοῦ